



文政十三年庚寅閏三月念八日

清風堂日乘

穀堂先生日錄

(寫)

清風堂日乘

文政十三年庚寅閏三月廿八日

小序

蓋余往來東武三十年餘而距今十二年爲儲君傳居東都藩邸今茲庚寅之春儲君即位歸藩燾從焉歸棲城西精里舊宅松菊就荒物在人非唯對一豚兒靜座小齋上局之外頓爲枯禪悽



愴之極亦覺瀟洒蓋豪華之窟變爲冷
淡之鄉殺伐之氣融爲溫和之心是其
可樂可以慨乎因仍舊貫書日錄以着
居鄉之樂云

小洞天頌仙識

庚寅閏三月二十八日

今朝昧爽發轟關里餘天明過村田安老等村落觀
者如堵至目達原十二隊藩士迎謁馬首藹然如
雲至神埼而憇既小憇境原觀者摩擊歡呼如雷既
至高尾以西治下東關關愈益簇擁詣松原日峰祠及
白山八幡宮而入城迎謁人士一如舊典公謁
老君且賜鄉大夫內相等謁余逢諸官申牌歸精里
故宅逢姊妹叔父叔舅其他親戚團樂相慶酌醴談
故恍如隔世既老君召余又上城拜謁有君侯
成立甚愜君意慶賀無措之語叩頭謝恩賜酒及

賀臺二更還家洪弟等猶座歡飲數刻就寢頽然入
華胥之鄉矣

同二十九日

養疾不出親戚故舊襟沓未話井內中村吉村等更
至朝陽亦至飲談遂昏倒而寢近日諸人贈遺紛沓

四月朔

公受朝賀如舊儀朝罷赴十五亭謁右近翁主
過洪弟有盛饗聽女樂暮歸

同二日

上局過親戚數十家紺街無量寺上冢賓客贈遺

雜沓

四月初三日

上局過御鄉大夫及要官宅白崖至有密屬

同四日

上局歸路過牧玉山飲酒於井南崖所過池田
氏近日叔父舅氏姊妹等更宿

同五日

上局得東都書直宿與田中俊馬秀島壬生右
等話

同六日

在司 以明日發途頗多事 過三城觀菟^若唐之營
土木之功與時勢窮蹙大相懸隔可慨 歸宅 綜
理明日發程事

同 七日

此以下至十六日別有紀行故書梗概

上城 駕以已牌出城 公御馬觀者如堵頗慶無

量 宿于六角驛

同 八日

發六角 憩于濱^崎 宿于多羅

同 九日

發多羅 憩于湯江 宿諫早

同 十日

發諫早 憩于矢上 至長崎藩邸

同 十一日

公在崎陽 詣鎮臺大草熊^能洲過聖福寺觀氏兵所
還邸御舟巡覽西泊戶町兩戌臺及女神太田尾鈴
連三砲砦而還邸

同 十二日

如昨日 公巡曉^覽諸砲砦以雨故不往還^觀魚臺而還
邸

同 十三日

朝發邸 途遇蘭人 憇于矢上 宿于諫早

同十四日

發諫早 憇于湯江 宿于多羅

同十五日

發多羅 憇于濱 宿于六角

同十六日

發六角 雨 非番早還家親戚相見而慶 有客

同十七日

上局多事 江叔父至告堀田氏事 豚兒病微

贈遺紛至

同十八日

不上局 公詣日峰八幡山王三祠仍入藩舊典也

燾為山王却先番座主元忠寺勸酒 今朝詣中村

士德有議 歸途過丹羽義左衛門學館諸盟小代

吉村小柳岡本及井上傳右牟田口藤右至歡飲殊

深初更歸

同十九日

上局 公議詣高傳寺雨不果 今日呼石井長兵

衛上備人前片 政右藤右快飲謝彼等勞費也今夜頗有

計不果可惜

同二十日

上局 今日贈江戶土宜於親戚知音等處凡百家
餘 夜親戚等來者頗多 公明日詣寺且將遣莅
學盛意可喜 吉奴將歸江戶頗有事

同二十一日

不上局 公詣高傳寺燹為御先番歸後頗養生然
未者不絕

同二十二日

上局 賓客頗多 直宿 有入藩賀儀莅學盛典
西山拜禮之儀

四月二十三日

在局 與藤崎澤邊諸人話 退食 東武僕吉藏
將以明日歸惠金二圓一方又與阿愛一方及書
牟田口藤右成富良左等來話

同二十四日

公詣寶琳院正定寺謁
幕朝先君燹詣正定寺着布衣為先番歸路過鱒江淨
安寺又過西分村農三右宅暮歸 江叔父有密話

同念五日

上局 公說詩會晉城王山朝陽等在座 公三爵

之後吐發胃藎可謂非常英主矣 初更歸家 近日有粗^衣食粗食之教且過八田村觀遭風災民家倒壓惻然憫之下教救助國中窮困上下翕然感戴盛意

四月念六日

上局 直宿 近日因入藩嘉儀紛雜殊甚 啓沃之事頗多

同念七日

在局 晚招晉城及澤邊六左話盛德之事恐不能奉行故預有遊說且其他種々有密議

同二十八日

上局 過牟田口藤右田中内老丹羽義左是謀辭學職之命且有囑託也退食過北島武太夫滿岡中左野田九郎右未亡人藤崎一學宅皆親戚也又過延命院遇江戸金剛院將住此 東島寬慶至有密託 牟田口藤右蒲原文左至

同二十九日

未者頗多 上局 公不豫 俗吏不諳事體事々掣肘可嘆

四月晦日

上局 來客雜沓 整理舊稿 吉村生等頻來
本月在崎陽之行其他紛^沓出 不違他家間未者
雜沓故全然廢業

五月朔

公受入禮之禮與元日相類三日七日亦粗相類

同二日

公蒞弘道館盛典也人々懽悅 事訖過副朝陽井
內草場等至 夜以先君俗間忌日待夜呼洪弟茶
講

同三日

上城又有入藩之賀禮 直宿

同四日

在局 公過南方村野放鷹憇于鯉江村爇往奉候
呼縣令下村三郎問民間疾苦 歸途遇雨 夜招
南涯珮川古槩^深話

同五日

上城賀吉如儀 詣十五亭奉賀 過洪弟渠三子
大木某昨日有所婚之儀 伯姊等見招

同六日

不上局 爲日峰祠伊勢祠先番 公詣祠故也

過今泉瀨芳酣話 夜米倉彌總次東島寬慶江叔
父至話浦里堀田氏緣事 贈書洪弟告浦里事

同七日

上局 公又受入藩之賀 今日應有放鷹而雨不

果 今日

公與

老公相見有饗有噍狂言等事 夜半歸宅

五月八日

米倉某來告浦里事然妻妾之分未明故究詰之、
上局 直宿

同九日

在局 今日呼古禁囑託 惡衣粗食召縣令訪民
苦等事盛德可仰而內相寮家等異論紛起無知顛
倒可慷慨

同十日

米倉又至浦里事不分明故斷止之然以叔父故又
有囑 上局 詣高傳寺爲千部禱也 江叔父至

同十一日

公詣德善社入藩之典如舊 晚歸 來賓頗多

五月十二日

朝呼東島寬慶有囑 江戶人魚屋平兵衛至囑神
谷里事 塚屋甚右亦至 上局 直宿

同十三日

在局 今日將有放鷹雨不果 歸路赴藤崎一學
之招 洪弟亦至 夜吉村祐平至議學職事

同十四日

不上局 爲與賀祠御先番 又詣十五亭
公與右近翁主初相見有饗禮又上樓觀放鷹 薄

暮歸城

同十五日

上城賀吉 賜^御鄉太夫以下膳及酒是入藩之盛典
也 薄暮歸宅 澤邊六左至

同十六日

公詣高傳寺 上局 直宿 山領外記拜三城誓
長

五月十七日

在局 歸路赴窪田公孫之招中村岡本秀島壬生
等在座 公孫内子等出侑^鼓致使其幼子舞内子擊
鼓 約訪洪弟夜深不赴

同十八日

以微恙不出 招土肥松榮學画障 江叔父至 婦
人事

同十九日

上局 松榮數宿画障 官事頗多 白崖至有話

同二十日

上局 千布生等至 松榮作画 呼永山生

豚兒遊東肥事

同二十一日

上局 直宿與牟田馬渡角等話

同二十二日

在局 今日復行人藩之禮賜酒者隊長以下無數
贈松榮金與酒包 今日因浦里事與澤邊千布等
話

同二十三日

公詣弘道館試文武 因病不出 江叔父東島寬
慶決呼浦里婦人事

同二十四日

上局 因詣彦岳事 借肩輿於野口武兵衛 道
士芳心坊未宿為明日導余也 囑老婢阿倉及老
奴官右之西鄙此阿倉仕我且呼奴與兵事

同二十五日

鷄鳴前起飯裝出家上途天已明過境原神埼至菅野憇于洪弟僕八郎兵家經豆津久留米府中迂路過大橋村口暮宿田主丸清左宅

同二十六日

天明發田主丸經吉井久喜_宮數驛至小石原此間山路溪數十回極險艱自小石原經長坂等山路極險行榛莽崖壁中至吹螺峰日暮步行數次二更達彥岳客屋坊座主使者未有精進之饗

同二十七日

早朝詣下宮行代拜之禮以足疾不能詣上宮故也賓館又有盛饌比午時出彥岳憇小石原數里日暮險甚步涉水者十沒膝及澁者數回比二更宿佐田嶺帝釋村宗四郎宅余宿此凡三

同二十八日

天明出貞嶺過甘木松崎田城數驛宿轟關門屋圭藏宅余意館人也設酒女濱扇佐酒與芳心飲酒數回頗慰旅况

同二十九日

朝發轟關過寒水村訪從弟楠田十郎左有酒食

之饗又過苔野訪副島祐民余姑之^女母嫁為渠弦術
頗行有豐饗既辭經神埼境原日暮歸家家間無事
今日過中原憶亡友石溪^法然出涕
本月多忙不成一事可慨歎

六月朔

上司賀吉 有入藩之儀 今日自江戶所海運家
伙落手因查收頗勞 今夜呼妾阿榮本堀田氏之
女窮困甚因為步卒中村治兵衛女與米倉弥總次
東島寬慶至余家江叔父亦來米倉之妻即叔父之
女同來飲酒至鶴鳴

同二日

上司 仙宮侍官自今日當直 三城與內相等檢
視寢殿等處

六月三日

濱人吉村一郎右齋酒肉未 諫早人田川尚大夫
齋^〇仙^〇札具未皆我舊也因飲話有囑 公為松原社
祭日故也燾為先番既上城當直

同四日

在局 多議事 歸宅 東島寬慶至囑阿榮衣物
事

同五日

上局 蓮池平井大野二生來 吉村祐平又來
井内南涯至

同六日

因微恙不出 姊妹來因招洪弟藤崎一學及洪家
人宮富平之允亦至洪弟不至

同七日

上局 因明日 老君移居三城事頗多事 事體
倥傯可慮

六月八日

上局 今日 老君移于三城 閣下亦往賀儀數

極多 當直 老君賜酒

同九日

在局 老君至 閣下所 急脚赴江戶 老君
新君侍官兼帶事報之 鹿島田中犬塚二大夫至
藍臯至朝陽至

同十日

公詣高傳寺 上局議侍官等事不合歸路遊延命
院 江叔父亦在夜洪弟未話

同十一日

上局 朝陽幹齊等數人至
老君今日至觀閣下申樂且連宿舊後宮中事體
可怪

同十二日

上局 本應直宿而閣下明朝有河上之行同僚
本島病不能從因囑余

六月十三日

不上局 鷄鳴供從肩輿至唐人街有
公出遊遷延之告因過東島寬慶朝飲秀島壬生右
亦在座 歸途過米倉弥總次又過永山生納涼半

日白崖亦至暮歸 自昨夜雨至夜不止

同十四日

上局 今夜爲山王祭故詣元忠寺以二更而尚三
更而歸

同望

上城賀吉 山王祭儀雨不已 西教寺老僧設會
于真覺寺與安道等赴烏夜歸

同十六日

上局 過洪弟爲官事 直宿

同十七日

在局 以明日事頗忙

同十八日

早朝詣山王又過高尾真崎生家又過藤崎氏詣日

峰祠 上局

公自今日移移于 大君正寢

老君亦至有申樂之設四更後歸

六月十九日

不上局 終日做事 且飲酒遣愁時事可慮

同二十日

上局 議褒賞事 直宿

同二十一日

在局 熱甚

同二十二日

公遊河上觀漁且憇實相院燾從焉熱甚

同二十三日

上局 公私多事 東島生至

同二十四日

公詣弘道館觀文武燾從焉 又上局 直宿

六月二十五日

在局 江叔父病嘔可慮 詣藤崎氏省叔父病

同二十六日

今朝甚忙為行裝 上局 歸宅後大忙一夕而行
事已辦家人不寢

同二十七日 崎行自今日始

四更後上城天明 五馬上途憩于德磨市蒲原晝
休于小田驛憩于北方宿于武雄邑大黑屋 今日
熱甚殊疲邑大夫供酒且贈魚

同二十八日

夜間發武雄晝休于嬉野浴湯越芑阪大村封內數
里宿彼杵驛 公館頗涼

同二十九日

朝從 駕發彼杵憩于江串過鹿島秀麗如仙境又
憩于松原數松櫻交植幽邃可愛晝休于大村城下
士女靚粧觀者如堵既憩于鈴田村踰山阪者十數
里抵諫早宿高橋次助水邊宅臨本妙川眺瞩甚佳
主人厚饗田河生耒

七月朔日

早朝發諫早夜中行十數里抵矢上驛訪歸耕園主
人酣話平野壽碩亦至既發長崎稍近而扈駕入崎
抵藩邸謁冗

同二日

在崎邸 自昨夜半風雨抵午益甚今日當巡兩戌
臺且詣建山公館而暴風飄雨殊甚因擬抵建山不
果 與內老伊東孫兵及同僚等赴邸監原口弥左
舍酣飲風雨益烈舟船破弊者無數終宵不安眠

七月三日

公在崎邸 午前雨稍斂因詣建山鎮臺大草公所
命奴買物

同四日

公在崎 朝食後乘小舟上大波戶入蘭館加比丹

等迎 公饗酒肉且作書展蘭画又先 公至唐館

既 公至沈秋屏舍有食卓之饗江芸閣等作書同時

三陸吟香 同作書 熟甚殆不勝歸路大波戶不上舟訪諸熊秋

渠有酒饌村尾島尾二人來小足者作婦人画余戲

題画贈江芸閣入夜主人誘我漸衛行遊小嶼樓水野

西村二人來酌桃年等四人佐酒春日野宮門佐歡

四更歸疲甚

同五日

公在崎 早朝巡覽兩戌臺又巡蘭船燾先詣蘭船不
今戌行臺船主等有饗

公遠歸既而發崎既未牌憇于矢上余又過牟田生
飲別勿々既夜入諫早公館夜二更復過客舍高橋
氏又有厚饗既宿于公館

同六日

公發諫早煮從烏憇于大村宿于彼杵熟甚疲甚

同七日

未明發被大杵至芭阪天明澤生矢二方金浴于嬉野
溫泉至武陵宿于公館過伊東駿內議肥前措置失
足跌石傷足痛甚清水元澤見招與安途道遶擬行而
不果浴公館溫泉

同八日

公發武陵煮從烏以傷足故頗窘風雨頗暴上下殊
困晝憇于小田以未牌入佐嘉勉強上城歸別動一醉之
餘頽然而寢得東武侗庵等書且聞江叔父病稍
安可喜

七月九日

以足痛不出賓客頗多呼富永順庵門生療足
贈土物于數家

同十日

如昨日局內人多病只內監橫山清記一人番直

使余上局以病辭夜本島有書然不能上局 洪
弟至其他未者紛々 富永順庵至 朝陽至

同十一日

如昨日 呼屬吏武權有囑 炎暑如燬 朝陽
至

同十二日

不出 足痛如故 整理家事 永山生未話
三城賜禮服 又有內府支給 東島寬慶至

七月十三日

不出 富永順庵至 古賀宗助持內庫支金至

盆事頗冗

同十四日

不出 作盆祭 未者紛々 洪弟至 夜牟田口
藤右未話 池田妹至

同十五日

不出 如昨日 滿岡總兵無量寺等至囑墳塋等
事 藤崎妨至 余病不能上冢 遣大兒代之
雷雨

同十六日

不出 午時雨止 光增氏自昨日歸家 數日不

未 井南涯未話

同十七日

不出 呼匠人有命 澤邊徑至 石橋良大夫至
有嗎

七月十七日

不出 光增舅至 呼吉村祐平議學事 永山生
未話

同十八日

不出 雨不出 晉城弟至 作詩數首 早起洗
庭樹

同十九日

不出 使人江叔父贈金二方 呼今泉子不至
富永順庵至視疾議廿一日上局事 雨不止 至
曉止 齧口生至

同二十日

不上局 雨晴 赴監物大夫宅隊長會也與大夫
話 丹羽大夫未話 與三浦丹右清水武平兩翁
話。舊也 島本良佐未話 渠在大坂十年而歸

余招之話

同二十一日

今日病稍癒 上局 先上三城奉謝賜衣 昨日

遣竹次使大坪十郎及吉村一郎右渠請暇故也今日歸直宿

七月二十二日

在局君上奮發諸官各勵可喜昨日議褒賞事今日牟天錫有同僚內書君意可喜然未的

同二十三日

病未癒因不出終日高枕養病呼東島寬慶有密囑阿榮愚拗因思去留事武富空至

同二十四日

上局因鳥取侯招館差內監橫山淡記赴東武爲

弔喪之使以本月二十九發

同二十五日

上局直宿官事頗多

同二十六日

在局退食大兒將遊肥後因招松學館諸盟等十二人宴飲設食卓

七月二十七日

上局因大兒行招親戚洪弟等家人凡三十人至坊主等奏奇技頗雜沓

同二十八日

上局 直宿 與同僚等有識 吉村祐平至

同二十九日

在局 歸後因大兒事頗冗

同晦日

因病不出 為兒以明朝發多冗 親戚故舊更至

錢兒 乞請兒遊學支金於內朝事體難不佳 洪

弟等從 因得五圓借貸

八月朔

上城 朝賀 直宿 多事 因 張事 丹丘監

物二大夫甚不平可慮

同二日

在局 阿榮歸是為絕絃之兆 蓋事出於不得止非

薄情也 東島某至有嗎

同三日

上局 時 老君將祝髮事體頗不穩 嗎南涯崎

行贈物於諸熊八郎

同四日

上局 直宿 借書於聖堂及內府 阿榮今日當

歸此而不歸因決計 總奴自肥後歸得大兒書

同五日

在局 退食赴丹羽生宅詩會逢松學諸子 洪弟
女病劇

同六日

上局 今日 老君薙髮賜謁且酒

閣下至三城 歸路訪洪家病 得侗庵 書信兩

次 同僚三好內藏病歿

同七日

朝藝州可部驛橫川一向僧與余同里禪定寺訪余
酣話乞余書 上局 直宿 得大兒自肥後所發
書及辛島翁等書 寄書於侗庵

桂月八日

朝在局 閣下莅學 連日雨 聞洪弟女昨夜
病而不起我以姪女半減之忌歸過弟弔喪 公事
多端

同九日

今日本擬因姪死事 不出 然官命遂上局聞長
州下嫁 和姬掩粧過密七日

同十日

上局 直宿 以過密故多事 寄書信及崎物於
侗庵與燕齋

同十一日

朝在局 退食上三城上御封印是因 三城密旨
以後上台意也 東島生至 武富文左至 小原

弥次郎至

公過三城訪疾

同十二日

上局 過三城 朝米倉東島因阿榮絕絃事也

近日屢得阿榮書 宮富猪左至 長洲醫生川田

健明至 鹿島醫生佐々木龍眠為紹介皆廣瀨淡

窓門人也 過洪弟因渠已女阿妻一七日也 夜

歸飲酒阿增佐酒頗有趣 時三城諸臣皆有貪戀
可憎

八月十三日

上局 直宿 急脚發囑書信於昌平 今日又過
三城

同十四日

朝晝在局 脚痛不癒 夜永山生至 武富_文之助
拉藍阜至對月清話觀藍阜書畫帖等

同十五日

因過密無朝賀 本擬不出養病而倉內監病不出

因力疾上城直宿今夜中秋雨不止 賦詩

同十六日

朝在局 公明日將赴河上觀魚築而以雨不果

今日 公有槍術之事 今夕 公設詩會病不能

陪宴 昨日本多郁助宅賞月會病不赴 池田半

九郎未 夜病既而安

八月十七日

上局 永山二水見招賞月 途上過西精本多生

屬其父豹在詩歌會因飲啖今夜月色絕佳

同十八日

上局 直宿 多事 今日有從崎駕之內命 明

日洪家有茶講余辨之

同十九日

在局 歸路訪洪第 又赴白山武富文之助之招

設食卓頗盛會也 今日宗室有上膳之儀內朝官

吏亦與其饗 成松監察有議

同念日

上局有崎行之會 讀聖堂書 姊妹未宿 與奴

病

八月二十一日

早上局 親族大夫有上膳之事
公赴三城問安故也 直宿

同二十二日

朝在局 閣下遊河上觀魚築以今曉寅牌發 早
拜局 訪江叔父病居于山津村西原善左宅逢其
家酒食伯姊亦同行 花房元春自大堂津遣其門
生余促余行 島田南嶺亦訪叔父病在座因同行主
豐饗使其家人操球音過夜半撒舟齋酒食余于今
宿極厚意也至家既四更後唯憾今宵無月 雨
同二十三日

上局 賜昨日年魚 夜招石橋良大夫古川又八
絮話龍三不至 阿倉至

仲秋念四日

朝詣高傳寺 公詣先廟故也 上局 直宿
公講劔嶺外記爲師

同二十五日

朝晝在局 退食 阿倉自今未爲婢 西原源之
助未報江叔父病重因差人呼針醫明日當辨

同二十六日

朝犬冢圖書至 上局 更張局事頗繁

同二十七日

上局 直宿 今日大夫有上膳之儀 寄書于昌
平及小笠原圭藏 灰冢生未報官富平窮困 楠
田加左至

同二十八日

朝晝在局 公灸背 囑澤邊 左以金事

同二十九日

上局 今日內相因練槍伴人事請罪于
三城而免之 公今日當巡覽坊巷而不果 夜
平川淺次郎至 武富文之助平川南嶺未話

八月晦日

上局 直宿 公病不癒 因槍術事內老乞罪見
免 三城之意也此係彼待官事 以明日事與醫
員議

九月朔

公因今日逢崎尹事不受朝賀 晝上 三城又過
元里願正寺為 閣下於此逢崎尹也 閣下將出
而熱甚果至可惜崎尹者牧野長州也

同二日

上局 今朝原五郎太至彼將遊學肥後與大兒同

居辛翁所

江叔父阿本至有嗎余

木總至

同三日

朝吉川忠右至告祕物事 上局 直宿 約吉川

當以五日喚渠

同四日

朝晝在局 公病稍安 舊奴作藏改姓名曰福所

喜兵將赴東武因有嗎 監物大夫辭官見許

同五日

上局今日將喚彼物而同僚病余為番直不果可惜

夜與屬吏話

同六日

朝晝在局 遣奴與兵赴吉川忠作東都其外書數

十通

同七日

上局 直宿 公病大安 因僚家事有議 吉川

忠至有嗎

同八日

朝晝在局 被官三原與句當 家間事

重陽

上局 過三城 有重陽之賀

公詣三城 退食過池田半九郎與妹飲酒 詣十

五亭 過洪弟 夜武富文之助酣話

同十日

上局 直宿 中村白崖病危篤可憂 丹丘太夫

等更張事務頗力

同十一日

朝晝在局 詣三城改 尊名之使也掃家做行嚙

事 夜飲酒酣樂

同十二日

以疾不上局 辨西役私事 晉城至有密話

同十三日

上局以明日事甚倥傯 侄藤崎一學為三城 誓

長兼 二城特過分恩可慮余事禮甚不佳然晉城

密有所句當

同十四日

天明朗晴 上城駕以己牌後發禮于德磨里及蒲

原宿子六角客舍白晡夜雨

同十五日

鷄鳴發雨稍歇 憇于濱邑吉邨一郎右有酒食之

饗過塩谷浦見大伯母出自牟田口氏凡九十二歲

雙鑠甚饗接終過大小宮堂浦。音無浦矢浦又過河窪宗室
邑飯田伊福達多羅日己暮主邑醫古賀氏宅宿公
館

同十六日

發從駕發多羅經枋木茶山花獅子塔深海西永田
等村極寒阨薄暮達諫江宿高橋半右宅頗宏潔復
接亦豐余春夏^所宿主人之弟也

同十七日

朝發諫江先駕入長崎官事雜沓

九月十八日

公赴大草牧野兩鎮臺于西館有^款所酬之儀事。赴
立山既兩公至藩邸公亦款酬如儀市老至有酒
食之饗皆如儀

同十九日

公天明^乘乘舟觀西泊戶町二鎮戌過小鹿倉椿井香
燒深堀武庫而歸深堀大夫饗公甚至上下醉飽大
夫之樓風景絕佳直睨支那五島縹緲雲際既
公旋余舟後于公而不^此相遠云

同二十日

在崎陽頗多冗蘭船二艘今日申牌後發煩^聞洋

徒隊五人破門強追還榮府其他制下嚴甚夜崎
即監原口弥左招余等及禮曹供酒

同二十一日

卯牌後發崎陽憩于日觀峰會食_于上公館夜主高
橋半左又宿公館

九月二十二日

朝從駕發公館晝食于湯江哺時達多羅宿古賀醫
生宅有酒食之饗

同二十三日

鷄鳴發多羅憩于濱邑吉村_△宅樓上設酒厚意可

拘經_△路數却申牌後達六角公館既歸客舍得洪
弟書二通其一叙江叔父病終不起可悼亦親戚副
島順平捐舍一告余應近日昇官然事大_△祕外是則
於時小姑於門之女子十一歲而_△喪可悼此事則歸
家而始聞者也因呼屬吏告居喪事於官府

同二十四日

鷄鳴發驛經熟路已牌後達_△相見頗驩低江副等
之喪不可奈何

九月二十五日

在家與親戚議買隣宅等事使人於吉川某夜

光增緝至 武富文之助 本田郁助至 夜有免喪
之事 病不能上城 西歸事尚冗 囑人整理

同二十六日

在家 朝呼武富權六 囑不上局事 呼東島寬慶
至有囑 夜呼吉川忠左 至又有囑 永山二水至

同二十七日

不上局 今日乘肩輿 携澤實先弔 副島順平喪 又
弔中村白崖 漆街無量寺上冢 又田代光德寺上阿
袖冢 又過蓮池蓮称寺 上江叔父冢 途與澤六左遊
返 因同過山津西原 若左宅弔喪 有齋食之設 歸

路過洪弟密話 夜本庄社祭前宵 藤崎姊光增氏
未 光氏近日大抵在此

九月二十八日

上司 又過三城 歸宅後粗設社祭 姊妹至
光增氏又至

同二十九日

上司 直宿 妹今朝歸 姊猶宿 商議脩隣事
奴官有歸一 昨夕事

本月有崎陽之役 且賓隣其他 倥偬親戚其他
嬰病死者甚多 氣候頗佳 更張事更盛 事業不

成

小春朔

公受朝賀 朝晝在局 夜于布平至深話 讀書

同二日

上局 今朝呼棟梁權內及祐助等囑修葺事 買

材 夜讀書作文

同三日

上局 囑光舅以工事 時有九日

閣下歸自崎時村山禮左等於奉賀公帖事有疎漏

^應蒙罰云

小春四日

上局 直宿 內監橫山清記反自江戶

老公應以明日至此頗多事

同五日

終日至夜在局

老君以未牌後至 公所有雜儀

公舞二曲亦菜子之意也 老君賜酒余咸冒甚

夜二更前歸

同六日

病不出 有微熱 朝陽未診 于布生至更囑內

事

同七日

如昨日 今日當有內相參議官之命而病辭
老君以菟裘料事賜酒病不出 中島內藏允為替
御長

同八日

如昨日 洪弟至 藤崎一學至諸內議余轉官事
體 牟_田高_圭 公詩會玉山晉城等陪席

同九日

病不出 吉村祐平至告白崖死南涯當代之而寬

抑未除近聞監察言稍有登進之期可喜 千布至
內話事將成 朝陽未診 工事方力將以望日_濟辨
辨 讀綠窓女史 明文英華

十月十日

不出 千布生有書答之 高尾村藤右至 成富
良右至 平川淺次郎至 藤崎覺左至 聞東都
藩邸中土佐公孫臣_救某_其同僚 深更七浦人至告奴
與兵女大病女養子_ム之妻與兵為此故以明朝歸
工事頻繁

同十一日

不出朝中村勘左至有密話 奴與兵以女病歸有
嗎 有東肥之便寄書于大兒託之夕陽里商 微
雨 澤寶等至有嗎

同十二日

不出 病稍安作諸人所嗎書數十葉 千布平兵
母里實仲武富文之助真崎次郎右杉原卯兵等未
其事家事紛然 以明日上城之事頗多事

小春十三日

上局 洪弟有書且贈酒魚 今日官事遷延

同十四日

上局 今轉內相參議官頗清閑可喜 冒雨過內
老暫長內監等爲今日遷官事也 上_三城爲上事也
今夜^招於洪弟其他親戚飲喜酒

同望

上局有朝賀 過諸大夫 詣十五亭 過洪弟酣
話 贈酒魚于內老暫長內監

同十六日

上局 未客頗多 贈遺亦然 寄于昌平副以酒
價 寄豚書

同十七日

上局 病雖稍安而留飲猶甚服滾痰丸以痔疾
大發呼富永順庵療之以留飲故呼針醫考庵療之
寄書于南涯珮川

十月十八日

上局 晚招順庵療痔近未寒甚母里生至

同十九日

上局 公放鷹于與賀鄉中朝千布本田生至
小城川副又右至夜招洪弟牟天錫澤邊六左談
時事

同二十日

上局 滯局 洗心居詩會得長崎邦萬載書及
江芸閣詩評及同人姑蘇詩友詩侑台覽入夜歸

同二十一日

上局 自今日試槍術隔日作之入藩之儀也今
日寶藏院流應試凡百五十人暮歸吉川忠右至

同二十二日

上局 今日招岡本源右至議學館事總教藝公
孫伯抑將吉幹齋爲助教恐不壓人望可嘆千布
平兵亦至所囑內事未決

同二十三日

上局 南隣修葺稍欲就緒 課書今夜過泰長院、
西原生至 今日試姊川二流 應試者七十人許

十月二十四日

上局 因買刀事 囑千布生等 神代橫田綱太郎
至有囑 深堀良太夫至 囑乃翁碑

同二十五日

上局 今日試姊川二流 寶藏院一流 凡百五十人、
暮歸 夜島田南嶺藍臯伊萬里人中村勘次來話

勘次善彫刻

同二十六日

病不出 作書數十葉 課讀女史等書

同二十七日

上局 今日試種田流槍術百二十人許 有勝負
牟禹圭至 有囑密啓古^栗翼主人事

同二十八日

朝古栗主人至 上局 夜千布生至 有囑內事大
半決 遣奴與^兵平於西古賀村三右所約被官事

十月二十九日

上局 又有密啓 丹丘事業猥瑣處可嘆 遣奴
與兵於石井文橘一及河上卯平次者約被官事

同晦日

上局 古琴至有鳴

本月修葺事冗又拜內相參議頗清閑 修葺之費頗浩繁至於課業十不辨一云

十一月朔

上城賀吉 詣三城 詣高傳寺為干部法花也 歸路遇雨雪

同二日

上局 有槍隊長上席之命詣三城 亭等奉謝 過洪弟密話古琴事 洪弟云過精里不遇 雪

同三日

大雪 上局 古琴近侍長事不成可嘆 寒威 磯 寄書大兒於肥後 磯

復月四日

上局 歸路過要官等為槍隊上席故也 妙覺院 主至 永山生至 夜武富文之助來話 池田妹 亦至

同五日

上局 千布鼻甫至有鳴事未決 光增生至 讀書於琴雀草堂 讀

同六日

上局 吉川忠左再至為買刀事故也 青木總亦
頗勞 藝公孫有詩見示

同七日

上局 泥濘殊甚 牟天錫至 聞吉村幹齊有助教
之命

同八日

上局 滯局晚 公設詩會 昨日賂酒肉於臺主、
贈謝儀於光增舅及青木總兵

同九日

微恙不出 讀書 千布生等至

後復月十日

如昨日 永山生來話 招武富文左至竊聽更張
事 藝州公孫有密詩余因之說學館事

同十一日

上局 上三城奉民翁主七夜 吉村祐平昨日為
助教瀕有不滿人望皆處恐奮勵則事却可成 得大
兒肥後信儲凡四通伊濕症未愈頗望念將遣僕與兵而賓客其他未辨應以念六七日發之

同十二日

上局 藤崎一角見招茶會也與田中伊東二內相
同赴焉入夜歸 夜招楠田十郎有囑內事也 千
布彞甫句當內事而其所期者說不行因說西尾事
託楠田

同十三日

上局

十一月十四日

上局 石橋行馬宅茶會見招與田中伊東二內相
赴焉 歸路過池田半九郎親戚在座 千布平亦
至三更歸

同十五日

上城賀吉 老公至 二城龍造寺八幡社祭故
也有囑狂言等之事 與紫山約遣奴與兵於寒水
村楠田加左 爲蓄物故也至十七日朝歸事不成
蓋西尾村人云

同十六日

上局 夜千布平至酣話 得侗庵信聞寺僧將以
破戒被罰

同十七日

上局 朝呼千布楠田二人議內事 楠田自明日

將歸鄉

同十八日

上局 退食赴伊東弥茶田中翁本島等在座 青
木總至話河上山莊事

復月十九日

不上局 俄携與奴壯奴山行自石間經玉林寺前
行橫山經遊觀音寺過石井文橋宅江叔父女甚妻
也乞花木數株歸家已近三更

同二十日

上局 公設詩會暮歸 赴洪第深話聞丹丘措置

不協人望可慮 千布平右朝至約與學渠奴赴諫江
辨內事又告外有物姑待之今宵期約參差然渠奴
將窮搜竭力因投壹方半為舟價等也

同二十一日

上局 光增氏等至有勾當 夜呼今泉六大夫父
子彈筑紫箏 得珮川書

同二十二日

上局 夜吉村祐平永山十兵衛武富文之助至勝話

同二十三日

朝雪 武雄人清水四郎兵衛至 呼本田郁助約

賞雪 上局退食赴本田生岡本源右千布平兵衛
至頗樂

十一月二十四日

上局 有瑣事 讀女史 近來寒甚 自當二十
六日家事

同二十五日

不上局 以明日有客整理家事 栽種花木等南
莊庭中

同二十六日

不上局 祭安九天神 千布生至 設親戚會至

者數十人 四更徹座 作歌舞 洪弟勾當談客

順去

同二十七日

上局 喚內老誓長屬吏八人許供酒食 明日應
遣奴與兵於肥後迎歸大兒而白山里人以誤託遷
延

同二十八日

上局 退食赴藤崎一學之招是彼子覺左作婚姻
及一學頃蒙誓長^及手明槍長之命因設慶賀故也、
昨寄侗庵書 寄大兒書及金一圓三方 因內事

屢囑紫山

十一月二十九日

今朝與奴赴東肥迎大兒 上局 今夜三更大兒
叩門歸蓋渠待與兵至而久不至故決策而與原生
歸

同晦日

朝與大兒話 囑朝陽乞兒藥 上局招是未月朔日事洪弟及姊
妹皆至與大兒酣話於琴雀學堂姊妹一宿

本月亦勿援度日然比前無直宿頗閑唯洩日
消光別無工夫可嗟

涂月朔

上城賀吉與大兒話 是昨日事招松井南涯永山二水武富文

之助至未話大兒陪座南涯歸自崎陽後始會晤渠
贈土產 此時內外朝 與奴自肥後空歸

同二日

上城 夜原五郎左光增治兵未話為大兒也 昨
日竹次未宿

同三日

朝千布生至有話 上局點檢南莊 留竹次暫為
奴

同四日

上局 亡妻忌及亡兒廿五年忌遣人於無量寺嗎
揚供養且煩光舅作調理贈齋於親戚

同五日

上局 公出獵于與賀鄉 洪弟見招同田中丞翁
藤崎一學寶琳院赴馬三更後歸

嘉平六日

上局 退食後赴洪弟詩會大家牧岡本數子至三
更歸

同七日

上局 赴井南涯深話永山生亦至深話約招草珮
川事

同八日

上局 公設詩會例會也 安藝公孫見招手談且
醉話岡本源右平川淺次郎在座夜半歸

同九日

上局 是十日事夜楠田加左來話 爲内囑事故也 千布
生奴往諫江歸内事未成云

同十日

因病不出 今夕千布生至與楠田加左同話渠赴

竹藤村親逢而未云不惡內囑也 大兒呼友數人云

同十一日

上司 曩者扈往崎陽者侍臣片山等數人免官爲彈文也 屬嫖遊事

嘉平十二日

上司 總座村農野田甚左者今日未_爲余被官 夜赴南涯之招丹丘草棟芳亦至深話皆係國家事 南涯今日爲助教

同十三日

微恙不出 朝招井內草場二人至飲話于潛窩南涯午前歸珮川留宿移座于琴雀堂于飲話本田生至 藍牟亦至 夜遣奴呼竹藤里人而病不至云當以望日至澤_邊六左等至 千布平亦至 今日婢倉滿期出余家 與珮川賦數首

同十四日

上司 退食赴寶琳院之招牧司_馬暨橫尾左馬介至 二更歸 今日田中翁洪弟當至而往執政有議不至

同望

上城賀吉 上三城 洪弟至密話 阿律以今夕
至我家爲妾然所謂與奧代者別矣 千布平兵楠
田加左亦至酣話達雞鳴渠時感冒家婢阿久亦病
涂月十六日

上局 賓客紛然 赴井南涯有嗎是與洪弟議故
也 光增氏至 呼醫石橋文碩至

同十七日

上局 奴與兵自今日暫歸赤岩 楠田加左至
野田氏寡婦至 二婢疾

同十八日

上局 退食上冢 過親戚數家問安 過武富文
之助藍鼻南嶺至主人款饗頗有趣 西古賀村農
清兵未爲被官

同十九日

上局 洪弟至有深話 南涯至深話 阿律病稍
安 伯姊未宿

同二十日

上局做俗事 伯姊今夕歸 阿妹至皆訪大兒且
爲嚴寒之候也 公詩會爲歲終賜酒

十二月二十一日

上局 晚原口太兵衛至深話渠說米倉權女事然
未約 奴官右今日赴他家 七浦奴丈藏至

同二十一日

上局 齊藤空左至有說 時内外更張更緒頗乖異

同二十三日

上局 有褒賞之儀入夜而散 森川利竊告東都支
給之餘將與田中翁等同給事

同二十四日

上局 整理家事 大兒病大安可喜 步卒御廚
傳助自江戶歸至得福所喜兵等書有阿愛所寄物

渠執心抑而實處置頗難

同二十四日

上局 又有褒賞之儀入夜而散 奴與兵自七浦
夜歸 風雪

臘月二十六日

雪倍下 因恙不出 婢阿久姉痊毒久不癒因呼醫

石橋文碩決渠歸家事 遣自七浦來者到渠家廻

津 勾當職事 光增舅留宿

同二十七日

上局職事續紛 下婢阿米來入余家 官私多忙

不違縷記

同念八日

上司 贈遺頗多

公赴 三城 寄書于東武副以物

同二十九日

上司 歲除增兀 夜又上 城賀儀 賜緡 還

家償債贈物三更而寢 與大兒飲酒作守歲儀

本歲多冗前是未有春二月二十二日發江戶

閏三月二十八日歸精里在江戶十二年矣親

戚故舊存亡變化不縷記其後三赴崎陽一登

彦岳十月十四日自誓御長陞內廷參議八月

朔遣大兒透東肥辛島之門渠有疾以十一月

晦夜半歸家九月買南隣宅作琴雀草堂及薪

屋又買妾阿榮六月朔納之有故八月四日出

之又買婢妾阿倉八月二十五日納之十二月

十三日出之又買妾阿律十二月十五日納之

其間

入藩之儀至繁 三城遷徙徒之事蒞學狩才賞

罰選舉紛然難記但憾宿志未酬舊業荒蕪耳

然而

君德益明寸心未灰願收效檢桑掄至懇○切
唯皇天諒之

